

## ■ مناسبات مالک و مستأجر در اراضی و املاک وقفی ■

آستان قدس رضوی در عصر صفوی

شهرام یوسفی فر | الله محبوب فریمانی | زمرا فاطمی مقدم

## ■ چکیده ■

هدف: مناسبات ارضی و ملکداری ایران در دوره صفویه بهویژه از نظر رابطه بین مالک و مستأجر در قراردادهای اجاره در خور توجه است. هدف از این مقاله بررسی تعهدات و روابط مالک و مستأجر در املاک وقفی آستان قدس رضوی در دوره صفویه است. در این رابطه می‌توان به موضوع تعهدات مطرح در قراردادهای اجاره بین مالک و مستأجر اشاره کرد که تحلیل آن امکان تفسیر روابط اجتماعی و حقوقی دوره موردنظر را فراهم می‌آورد.

روش/ رویکرد پژوهش: این پژوهش با روش توصیفی- تحلیلی و با بهره‌گیری از اسناد و مدارک آرشیوی تنظیم شده است.

یافته‌ها و نتایج: یافته‌های پژوهش نشان می‌دهد که این شرایط اگرچه از اصول یکسانی پیروی نمی‌کند؛ اما به طور عمده بر اساس «مورداجاره» و همچنین «نیات واقفان» و البته بیشتر «تواافق طرفین» منعقد می‌شود. علاوه بر این، تنوع در شرایط در همه سطوح از مدت اجاره تا پرداخت آن و نیز تعهدات طرفین نسبت به هم دیده می‌شود.

### کلیدواژه‌ها

اجاره‌نامه، شرایط انعقاد قرارداد، مالک، مستأجر، اراضی وقفی، صفوی، آستان قدس رضوی.

## تحقيقات تاریخی

فصلنامه‌گنجینه/سناد: سال بیستم و هفتم، دفتر اول، (بهار ۱۳۹۶)، ۴۴-۶۶

تاریخ دریافت: ۱۳۹۵/۱۱/۲۱ ■ تاریخ پذیرش: ۱۳۹۵/۱۱/۲۱



# مناسبات مالک و مستأجر در اراضی و املاک وقفی آستان قدس رضوی در عصر صفوی

شهرام یوسفی فر<sup>۱</sup> | الله محبوب فریمانی<sup>۲</sup> | زهرا فاطمی مقدم<sup>۳</sup>

## مقدمه

روابط بین مالک (موجر)<sup>۴</sup> و مستأجر در طول تاریخ در قالب قراردادهای مختلف انعکاس می‌یافتد و موارد مربوط تحت عنوان اجاره‌نامه و مصالحه‌نامه معروف گردید. این روابط متاثر از مسائل اجتماعی، فقهی و نوع ملکداری - خالصه یا وقفی - و همچنین شرایط محیطی و جغرافیایی بوده است. بررسی این موضوع، روابط مالک و مستأجر، نظام زمین‌داری و چگونگی اداره املاک را در یک دوره مشخص و فهم روابط و موقعیت لایه‌های زیرین اجتماع را تسهیل می‌کند؛ بنابراین برای پی‌بردن به گوشاهی از این روابط، دوره صفوی به عنوان بازه زمانی پژوهش انتخاب شد تا با بررسی اسناد موجود، بتوان قسمتی از این روابط را تبیین کرد. نکته دیگر اینکه منابع این دوره آگاهی چندانی در این خصوص ارائه نمی‌دهند و بیشتر اطلاعات مربوط به آثار سفرنامه‌نویسان اروپایی است که آن اطلاعات هم کلی و درباره شیوه اجراه املاک دولتی است و اشاره چندانی به اراضی وقفی ندارد.

۱. استاد پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
shyousefifara@yahoo.com

۲. کارشناس پژوهش مرکز اسناد آستان قدس‌رضوی  
e.88.mahboob@gmail.com

۳. کارشناس مسئول غاییه‌سازی مرکز اسناد آستان قدس‌رضوی  
fatemi7638@gmail.com

۴. در تعاریف فقهی به اجراه دهنده خانه، باغ، دکان، ملک و یا پیزد دیگری موجز گفته می‌شود در مقابل مستأجر؛ بنابراین موجز صاحب ملک هم محسوب می‌شود (جعفری لنگرودی، ۱۳۸۳، ص. ۶۹۷). دین مقاله از وزیر مالک به دلیل کاربرد عمومی تر آن استفاده گردیده است.

در ایران عصر صفوی، املاک و مستغلات به چند دسته تقسیم می‌شد: املاک خالصه، که گاه به عنوان تیول و اگذار می‌شد، املاک دیوانی (لمبتون، ۱۳۶۲، ص. ۲۱۸)، املاک خصوصی و املاک وقفی (شاردن، ۱۳۷۴، ج. ۳، ص. ۱۲۳۳).

قسمتی از املاک دیوانی به اجراه داده می‌شد و بخشی از درآمدهای شاه از اجراه باغها، کاروانسراها و مستغلات تأمین می‌گردید (کاراری، ۱۳۴۸، ص. ۸۰). این مسئله در مورد املاک خصوصی هم صورت می‌گرفت (شاردن، ۱۳۷۴، ج. ۴، ص. ۱۴۰۲). هر چند که شاردن



معتقد است اجاره دادن زمین‌های زراعی در این دوره معمول نبوده است (شاردن، ۱۳۷۴، ج ۲، ص ۱۲۲۴)؛ اما بررسی موردنی اسناد اراضی وقفی نشان می‌دهد که نظر وی در این خصوص زیاد دقیق نیست؛ چون زمین‌های وقفی از سوی متولیان و باشرایطی خاص اجاره داده می‌شد. مورد اخیر به دلیل سیاست شاهان صفوی در توجه به وقف، توسعه و گسترش یافت و از این منظر می‌تواند به عنوان یکی از عناصر مرتبط در رابطه با مناسبات ارضی در ایران صفوی قابل بررسی باشد؛ هرچند که برخی معتقدند که اراضی وقفی به دلیل نامزروع بودن و خرابی اجاره داده نمی‌شد (مدرسی طباطبایی، ۱۳۳۵، ج ۱، ص ۳۵۵).

در این مقاله برای نخستین بار اسناد اجاره بزرگ‌ترین موقوفه ایران- آستان قدس رضوی- در دوره صفوی موردنبررسی قرار گرفت. بررسی روابط بین مالک و مستأجر و میزان تعهدات ایشان در اراضی وقفی، مسئله اصلی مقاله حاضر است. هدف از این کار شناسایی موارد اجاره<sup>۱</sup> و تعیین میزان تعهدات مالک و مستأجر است. در این پژوهش ضمن ارائه آگاهی‌های تازه درباره نوع اجاره املاک و اراضی وقفی، امکان تبیین نظام حاکم بر این گونه املاک هم فراهم شد.

در این راستا مقرر است به این پرسش‌ها پاسخ داده شود:

۱. شرایط کلی انعقاد قرارداد اجاره ملک در اراضی و املاک وقفی آستان قدس رضوی در دوره صفویه چگونه بوده است؟
۲. مدت زمان اجاره تابع چه اصول و قواعدی بوده است؟
۳. نوع و میزان پرداخت اجاره‌ها به چه صورت بوده است؟
۴. تعهدات متقابل مالک و مستأجر چگونه بوده است؟

در خصوص پیشینه تحقیق، پژوهش‌هایی که درمورد روابط مالک و مستأجر در اراضی وقفی صورت گرفته، عمدهاً تحقیقاتی<sup>۲</sup> است که کلیه اراضی را اعم از خالصه و دیوانی دربردارد. پژوهش‌سکی در اثر خود درباره کشاورزی و مناسبات ارضی در ایران عهد مغول قسمتی را به اراضی وقفی به عنوان یکی از اقسام زمین‌داری اختصاص داده است. لمبتوна که گستره وسیع تری را به لحاظ دوره‌ای در نظر گرفته، در فصل پنجم کتاب خود مالک و زارع در ایران روابط مالک و زارع را در دوره صفویه بررسی کرده است و در آن به وضیعت موقوفات و اراضی وقفی و نظام اداره آن اشاره می‌کند که پایه و اساس اطلاعات وی بر مبنای تذکرة الملوک و تعلیقات مینورسکی بر تذکرة الملوک است. سلطانیان نیز فصل سوم کتاب خود نظام زمین‌داری و کشاورزی در دوره صفوی را به اراضی وقفی اختصاص داده است که عمده تحلیل‌های وی متکی بر کتاب لمبتوна است. تحقیقات مذبور بیشتر با تکیه بر منابع تاریخی صورت گرفته است و به دلیل دسترسی نداشتن به اسناد اجاره و اداری و

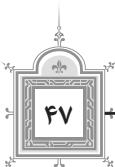
۱. در این بررسی فقط اجاره اعیان یا همان اشیاء موردنظر است و به اجاره خدمات پرداخته نشده است.
۲. برای اطلاع بیشتر رجوع شود به پژوهش‌سکی، *لیلیپاولویچ* (۱۳۴۴)، کشاورزی و مناسبات ارضی در ایران عهد مغول، ت. اکرمی کشاورز، تهران، تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات اجتماعی؛ لمبتون، ا. ک. س. (۱۳۶۲).
۳. مالک و زارع در ایران، *(منوچهر امیری)*، تهران: وزارت فرهنگ و امور ارشاد، موزه ملک، تهران؛ وزارت فرهنگ و امور ارشاد، عالی، مرکز انتشارات علمی و فرهنگی؛ سلطانیان ابوطالب (۱۳۹۲). نظام زمین‌داری و کشاورزی در دوره صفوی، رشت: دانشگاه گیلان.



مالی موقوفات، به جزئیات نپرداخته و نگاه کلی به قضیه داشته‌اند. دیگر اینکه محوریت موضوعی ایشان بیشتر اراضی زراعی<sup>۱</sup> است؛ درحالی که در حوزه موقوفات، اراضی زراعی یکی از موارد وقف است و مستغلات و املاک هم شامل آن می‌شود که در این تحقیقات کمتر دیده شده است. دسته دیگر تحقیقات که اسناد را منظور داشته‌اند بیشتر سندشناسی و معرفی سند<sup>۲</sup> مدنظر بوده است و به محتوای آن از منظر روابط بین مالک و مستأجر توجه خاصی نداشته‌اند. مقاله «بررسی محتوای ساختار اجاره‌نامه‌ها» اثر امین محمدی و مرضیه ثمره حسینی و کتاب درآمدی بر اسناد شرعی دوره قاجار اثر امید رضایی از این‌دست هستند.

در مورد منابع دوره صفوی، همان‌طوری که در ابتدا اشاره گردید تنها برخی سفرنامه‌ها از جمله شاردن و کمپفر، به مقوله اجارة املاک و اراضی اشاره کرده‌اند که در این تحقیق مورداستفاده قرار خواهد گرفت. منابع فقهی شیعی نیز که تا این دوره تألیف شده، بیشتر عقود اجارة و شروط آن را به لحاظ فقهی موربد بررسی قرار داده‌اند و از تعهدات فی‌مایین که عمده‌اند امری توافقی است سخنی به میان نیاورده‌اند (محقق حلی، ۱۳۷۴، ج ۱، صص ۲۹۸، ۳۰۰، ۳۱۰). بنابراین تحقیق حاضر ضمن بررسی محتوای اجاره‌نامه‌ها از حیث روابط بین مالک و مستأجر و تعهدات ایشان، مواردی غیر از اراضی وقفی را هم مثل باغات، طاحونه‌ها، حمامات وقفی و غیره در نظر دارد تا از این طریق نکات تازه‌ای را از بررسی اسناد روشن نماید.

۱. برای اطلاع بیشتر رجوع شود صفوی‌نژاد، جواه. (۱۳۶۸). (بنه (لغات‌های زراعی سنتی در ایران). تهران: امیرکبیر.
۲. رضایی، امید. (۱۳۸۷). درآمدی بر اسناد شرعی دوره قاجار توکیو: موسسه مطالعات زبان‌ها و فرهنگ‌های آسیا و آفریقا: انشاگاه مطالعات خارجی توکیو. همچنین می‌توان به اسناد چاپ شده مربوط به مجموعه اسناد کتابخانه میرزا محمد کاظمی و وجیهه التحریر تصحیح رسول جعفریان هم اشاره کرد.
۳. در دوره صفوی به حرم مطهر امام رضا (ع) سرکار فیض آثار گفته می‌شد «وزارت مسنهاد مقادس را که همیشه از جانب دیوان اعلی به واسطه آنکه مالوچهان مسناجیرین منعقد می‌شد و سپس به تأیید متولی می‌رسید و پس از درج در دفاتر ثبت، به مرحله اجرا درمی‌آمد. شرایط اجارة نیز بسته به مورد اجارة فرق می‌کرد. برخی از این شرایط طبق مفاد وقف‌نامه‌ای که واقف برای اداره ملک شرط کرده بود منعقد می‌شد: «اگر مصلحت وقت مقتضی بوده باشد که بعضی از محال وقفی را به شخصی به اجارة دهنده، به اجارة شرعیه داده، اسناد و نوشت捷ات شرعیه بر آن درست داشته به خط و مهر عدول<sup>۴</sup> ذیل واره<sup>۵</sup>. ثقات: معتمدان. (دهخدا: ذیل واره).



شبهه ادعای مالکیت و حقیقت مستأجران یا ورثه ایشان مصون و محفوظ باشد» (ازبای نژاد و همکاران، ۱۳۸۸، ص ۱۵۵) و برخی دیگر طبق توافق طرفین صورت می‌گرفت که به آن پیرداخته خواهد شد.

اسناد مذکور به چند شکل ثبت و ضبط شده است. دسته‌ای از آن‌ها حاوی اطلاعات مربوط به اجاره‌نامه‌هاست که در دفاتر اوارجه و توجیهات درج شده است. دفاتر اوارجه مربوط به ثبت درآمدهای آستان قدس و هزینه‌های مستخرج از آن بود؛ بنابراین اجاره‌نامه، مصالحه‌نامه، تمسکات<sup>۱</sup> و شرط‌نامچه‌هایی که به نوعی درآمدهای این املاک را نشان می‌داد به صورت کامل و یا خلاصه و گاهی در حد اشاره در این دفاتر ثبت می‌شد. از بررسی برخی از آن‌ها می‌توان شرایط انعقاد قراردادها را ارزیابی کرد. در دفاتر اوارجه این اطلاعات در زیر مجموعه ابوبالمال و زراعات و باغات، نوشته می‌شد (رك: تصویر سند شماره ۱). در دفاتر توجیهات، هزینه‌های صورت گرفته ثبت می‌شد. این دفاتر دارای قسمتی به نام قرار اجرات است که متن کامل اجاره‌نامچه‌ها و اسنادی از این دست در آن نوشته می‌شد و اطلاعات کاملی از روند اجراء یک مکان ارائه می‌دهد (رك: تصویر سند شماره ۲ و ۳). غیرازین در همین دفاتر، اگر امتیازاتی در جهت تخفیف اجراء و یا تمدید مهلت پرداخت اجراء به دلیل حوادث طبیعی مثل آفت‌زدگی به مزارع یا خرابی ملک مورد اجراء به مستأجران داده می‌شد ثبت و گاهی این مسائل در شروط انعقاد قرارداد هم نوشته می‌شد. دسته دیگر اسناد شامل قراردادهایی است که به شکل اجاره‌نامه یا تمسک بود. در این اسناد پس از شرح موضوع اجراء و تعین حدود آن و مشخص کردن مستأجر، به شرایط منعقده در آن پرداخته می‌شد، شرایطی که مدت اجراء، میزان و نوع اجراء‌بهای، و تعهدات مالک و مستأجر را شامل می‌شد. البته گاهی شروط انعقاد قرارداد در قبض رسید (وصول) که حاوی پرداخت یا دریافت جنس یا پول بود نیز ذکر می‌شد. از آنجاکه اسناد مورداستفاده مربوط به اراضی و املاک وقفی بوده است؛ بنابراین برای جلوگیری از هرگونه تعدی و ادعای مالکیت در آینده، در تدوین اجاره‌نامه و عقود شرعی آن دقت لازم صورت می‌گرفت. به گونه‌ای که برخی از این اجاره‌نامه‌ها مثل اجراء کاروانسرا به مهر قاضی می‌رسید (سакماق، ۳۲۵۷۷، ص. ۱۲).

## ۱. موارد اجاره

با توجه به تنوع موقوفات در آستان قدس رضوی موارد اجاره در این دوره بسیار متفاوت و شامل اراضی زراعی، دکایکن، باغات، قنات، یخدان، حمام، کاروانسرا و غیره بود. البته موقعیت و محل جغرافیایی آن در شهر مشهد یا خارج از آن، در روستاهای و شهرهای

۱. تمکات: ج تمکسک. سندی بوده که در هنگام قرض دادن، از کسی که قرض می کرده، گرفته می شد تا به عنوان مدرک و شاهدی بر این کار پایش (آندراج، ذیل واژه).

مجاور و حتی سایر ایالات بود. برخی موارد اجاره مانند دکاکین هم در شهر و هم در روستا وجود داشتند و برخی مثل مزارع تنها خاص روستاهای بودند. به همین دلیل با توجه به فراوانی داده‌های موردنی بررسی، تقسیم‌بندی ذیل صورت گرفت و در انتهای جدولی از محل جغرافیایی این اماکن و تعداد سند مربوط به آن ترسیم شد.

## ۱.۱. مستغلات شهری

۱.۱.۱. دکان: از جمله مستغلاتی است که هم در شهر و هم در روستا وجود داشت (ساکماق، ۳۵۰۱۷، ص۶). شاردن هم بیان می‌کند که ایرانیان به ساختن بازارچه می‌پرداختند

تا دکان‌های آن را به اجاره دهند (شاردن، [بی‌تا]، ج۴، ص۱۴۰۲).

۱.۱.۲. کاروانسرا (خان): این دسته از اجارات: «با تمام توابع و لواحق مَمَر» واگذار می‌شد (ساکماق، ۴۲۲۳۴، ۳۲۵۷۷، ص۱۸).

۱.۱.۳. حمام: شامل حمام‌های وقفی بود که تمامی آن به اجاره داده می‌شد. البته گاهی حمام به دلیل عدم تردد افراد به اجاره داده نمی‌شد (مدرسی طباطبایی، ۱۳۳۵، ج۱، ص۳۶۳).

۱.۱.۴. یخدان یا یخچال: که برای ساخت و نگهداری یخ جهت استفاده در تابستان بود. معمولاً این مورد با تمامی «توابع و لواحق» واگذار می‌شد. در برخی موارد که یخدان‌ها خراب بود، مستأجر متعهد به آبادانی آن‌ها می‌شد (ساکماق، ۴۲۲۸۶) (دوره شاه عباس اول).

## ۱.۲. املاک و اراضی روستایی

۱.۲.۱. قصبه<sup>۱</sup> و قریه: به طور معمول با کلیه «توابع و لواحق شرعیه و عرفیه از اراضی و صحاری آبی‌زار و دیمچه‌زار و طاحونه» و... و توسط رعایای یک قریه یا افراد به اجاره گرفته می‌شد (ساکماق، ۳۵۰۸۰، ص۲؛ ۳۴۶۳۸).

۱.۲.۲. مزارع: در میان اسناد اجاره، مزارع بیشترین و متنوع‌ترین نوع در میان املاک و مستغلات به اجاره گرفته شده بود که گاهی فقط شامل محصولات و گاهی موارد بیشتری را دربرمی‌گرفت. برای نمونه «همگی و تمامی کل حاصل و منافع سفیدبری<sup>۲</sup> و سبزبری<sup>۳</sup> هریک با کافه ملحقات و منسوبات و مضادات و اراضی و صحاری و آثار و انها و جداول و متعلقه» و همچنین در برخی موارد سهم آب مزرعه اجاره می‌شد است (ساکماق، ۳۴۴۱۳، ۳۱۷۸۰؛ ۲۲؛ ۳، ص۲؛ ۴۴۷۰۶؛ ۳۵۰۱۶). (تصویر سند شماره ۳)

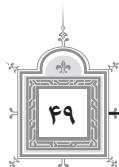
۱. در تداول امروزی جایی بزرگتر از دهخدا: از ۵۵ و کوچکتر از شهر.

۲. ذیل و از.

۳. سفیدبری: فعل خریف را گویند که موسم پائیز است (دهخدا: ذیل و از).

۴. سبزبری: فعل بهار را گویند (دهخدا: ذیل و از).

۱.۲.۳. باغات: از نکات قابل توجه در مورد باغات این است که گاهی محصول یک باغ اجاره می‌شده است نه خود باغ، مانند اجارة «حاصل انگور و شفتالو باغ شاه طغای» (ساکماق، ۴۲۲۴۱).



#### ۴.۲.۱. قنات: قنات‌ها یا به صورت کامل و یا قسمتی از سهم آب آن به اجاره داده

می‌شد. «همگی و تمامی یک ثلث مجری<sup>۱</sup> میاه از قنات چاهو از توابع مشهد با کافه ملحقات شرعیه»، «همگی مجری یک سهم آب از قنات» یا یک شبانه‌روز آب از قنات به اجاره داده می‌شد و گاهی از متصلی و یا مستأجر مزارع به اجاره گرفته می‌شد (ساقماق، ۳۴۳۵۵، ص ۷؛ ۳۴۸۲، ۳۳۴۰۸؛ ۴۲۲۸۴، ص ۷۴).

#### ۴.۲.۱. طاحونه (آسیاب): آسیاب یا به شکل آباد و دایر با تمام «آلات و ادوات حجریه

و خشیبه<sup>۲</sup> و حدیدیه» و یا به صورت بایر به اجاره داده می‌شد. در بیشتر موارد واژه به کار گرفته شده برای اجاره طواحين «حجر طاحونه» و یا همان «سنگ آسیاب» است که بر اساس تعداد آن مبلغ اجاره نیز متفاوت بود (ساقماق، ۳۲۴۱۷، ۴۴۷۲۳؛ ۳۲۲۳۰، ص ۲۰؛ ۴۴۷۰۳، ۴۵۰۱۰). (تصویر سند شماره ۱)

در پژوهش حاضر اجاره و شرایط آن، هر یک از این املاک و مستغلات به طور مجزا موردنرسی قرار گرفت و نتایج حاصل از آن در بخش‌های «مدت زمان اجاره»، «اجاره‌بها»، «مستأجر» و «مالک» مورد مقایسه قرار گرفت.

## ۲. مدت زمان اجاره

مدت زمان اجاره بسته به نوع مورد اجاره متفاوت بود:

یخدان و یخچال‌ها: که مدت اجاره آن‌ها متفاوت و از سه سال و در برخی موارد چهار ماه و نیز یک سال کامل هلالی ذکر شده است (ساقماق، ۳۴۲۶۲، ص ۳؛ ۴۲۲۸۶؛ ۴۴۷۲۴؛ ۳۳۴۰۸، ص ۴۰).

مدت اجاره کاروانسرا (خان) یک سال تمام هلالی، سه سال، سی و سه ماه هلالی و دوازده یوم<sup>۳</sup> بود (ساقماق، ۴۲۲۴۴؛ ۳۲۵۷۷، ص ۱۲؛ ۴۵۰۱۷).

طاحونه‌ها، بین چهار سال کامل، یک سال شمسی، سه سال، سیزده ماه، یک سال و یک ماه هلالی هوایی<sup>۴</sup>، دو سال و دو ماه هلالی هوایی، دو سال شمسی کامل بود (ساقماق، ۴۴۹۵۹؛ ۴۵۰۱۰؛ ۴۴۹۸۷؛ ۴۴۷۲۳؛ ۴۴۷۲۳؛ ۳۲۵۷۷، ص ۹).

دکان بین سه ماه هلالی، یک سال شمسی، ده سال، سه سال، چهل سال شمسی کامل بود (ساقماق، ۴۲۲۶۹؛ ۴۴۷۴۷؛ ۳۱۷۸۱، ص ۲۵؛ ۳۳۳۸۶، ص ۳؛ ۳۵۰۱۷، ص ۶؛ ۳۴۸۵۵، ص ۴). مدت اجاره حمام‌ها به صورت یک سال شمسی، هفت ماه و بیست یوم، و سه سال بود (ساقماق، ۴۴۹۸۶؛ ۳۱۸۱۶، ص ۳۴؛ ۳۵۰۳۴).

قنات‌ها به صورت چهارماهه و دو سال به اجاره داده می‌شد (ساقماق، ۳۴۳۵۵، ص ۷؛ ۳۳۴۰۸، ص ۵). زمان اجاره مزارع از «ابتدا نسق<sup>۵</sup> زراعتِ مستدرک لغایت رفع محصول»

۱. مجری: گذرگاه آب (دهخدا: ذیل واژه).

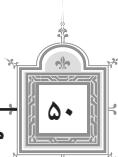
۲. خشیبه: [خش]. (ع) چوب.

۳. درشت. (دهخدا: ذیل واژه).

۴. درسنده تاریخ فوق را به شمسی تبدیل کرده و چنین نوشته «سی و سه ماه هلالی و دوازده یوم که عبارت است از دو سال و نه ماه و دوازده یوم شمسی کامل» اماده محاسبات صورت گرفته این دو عدد باهم مطابقت ندارد.

۵. هوایی: علاوه بر موارد یادشده، در اسناد به موضوع اجاره هوایی وجوده هوایی نیز اشاره شده است. در دوره‌های بعد نیز دیده می‌شود به گونه‌ای که در سندي از دوره قاجار آمده است که مستغلات در آستان قفس علاوه بر دکاکین و حق‌الارض، هوایی مستغلات است که خود اجاره‌ای جدا دارد (ساقماق، ۴۴۲۱۱، ص ۱)، با توجه به مواردی شبیه به این در اسناد اجاره دوره صفوی به نظر می‌رسد منظور از هوایی یا اعیان، مستغلاتی نظیر دکان و یا سرقلی آب بوده است که به مردم نظر داشته باشد. ابتدا لازم به ذکر است که این مورد اجاره نیز برای مالک تهداتی به همراه داشته است.

۶. نسق: قانون رعاعت. قولان حاکم بر نظام روابط عوامل تولید. نسق بندی: به بنده کردن و وارد مرحله عملی کشت و زرع شدن (برای اطلاع بیشتر رک: صفحه نویاد ۱۳۶۸۰؛ ۴۲۹۴۶).



تعیین می شد که بر این اساس یک سال، سه سال، چهار سال، پنج سال و نود سال بود (ساکماق، ۳۵۰۱۴؛ ص ۵۶؛ ۳۵۲۰۰؛ ص ۲۷؛ ۳۳۲۷۳؛ ص ۱۰۴؛ ۳۳۲۷۳؛ ص ۵؛ ۳۴۶۳۸؛ ص ۱۰؛ ۳۴۴۱۳؛ ۳۱۹۸۹؛ ۳۳۳۸۶؛ ص ۱).

در این اسناد باغات به مدت هفت سال، نود سال، بیست سال، سه سال و دوازده سال به اجاره داده می شد (ساکماق، ۳۴۹۹۶؛ ص ۱۰؛ ۳۳۵۰۱؛ ص ۱؛ ۳۱۷۸۰؛ ص ۸۸؛ ۳۵۰۱۴؛ ص ۲۰؛ ۳۴۵۲۰؛ ص ۱۵). قریب و قصبهایا به مدت سه سال، چهار سال و شش سال کامل و یا پنج سال به اجاره داده می شد (ساکماق، ۳۳۱۸۱؛ ص ۲۲ وص ۵۰؛ ۶۲۳۷۵؛ ۳۱۷۸۰؛ ص ۷). همان‌گونه که مشاهده می شود اطلاعات مربوط به مدت اجاره متنوع است. کمترین مدت زمان سه ماه و بیشترین نود سال است. با وجود تنوع در مدت اجاره، به نظر می‌رسد طولانی و کوتاه بودن مدت اجاره، بستگی به میزان آبادانی و ماندگاری مورد اجاره داشته است. به طوری که یخدان‌ها، حمام‌ها و قنات‌ها به دلیل استهلاک ساختمانی از مدت اجاره کمتری نسبت به مزارع و باغات برخوردارند؛ مزارع و باغات به دلیل آبادانی و کشت از مدت اجاره بیشتری برخوردارند.

### ۳. پرداخت اجاره‌ها

در اسناد موجود مال‌الاجاره متنوع و متفاوت بود؛ اما شکل عده‌پرداخت آن به صورت جنسی و بسته به نوع محصول کشت شده بود. به نظر می‌رسد با توجه به جنسی بودن وجه مال‌الاجاره، زمان پرداخت آن هنگام برداشت محصول تعیین می‌شده است. لمبتون معتقد است که در اراضی وقفی در معامله، روش مزارعه به مقاطعه برتری داشته است (لمبتون، ۱۳۶۲، ص ۲۲۵)؛ درحالی که بررسی اسناد نشان می‌دهد که حداقل در اراضی وقفی سرکار فیض آثار، روش مقاطعه رواج بیشتری داشته است.

۳.۱. یخدان و یخچال: مال‌الاجاره به صورت نقدي مشخص می‌شد؛ البته گاهی در نوع اجاره، پرداخت یخ هم قرار داده می‌شد. در اجاره‌های سه‌ساله، شیوه پرداخت سال‌به‌سال بود (ساکماق، ۴۴۷۲۴؛ ۴۲۲۸۶؛ ۳۴۲۶۲؛ ۳، ص ۳).

۳.۲. کاروانسرا و خان: مال‌الاجاره به صورت نقدي تعیین می‌شد. پرداخت آن به صورت سالیانه صورت می‌گرفت: «هر سال از بدل‌الاجاره مبلغ شصت تومان خراسانی تسلیم و کلاء نواب نماید» (ساکماق، ۴۲۳۰۴).

۳.۳. طاحونه: در مورد طاحونه‌ها اجاره به صورت جنسی و در قالب «آرد گندم خباز پستن» و آرد جو و گاهی نقدي و جنسی به صورت توأم بود. وجه اجاره نیز به صورت ماه‌به‌ماه پرداخت می‌شد (ساکماق، ۴۴۷۰۳؛ ۴۴۷۰۰؛ ۳۲۲۳۰؛ ۴۲۲۴۳؛ ۳۴۲۶۲؛ ۳۲۸۹۲؛ ۳۳۱۳؛ ص ۴۳ او۴).



۴. دکان: اجاره دکان‌ها به صورت نقدی بود و ماه‌به‌ماه و گاه سالیانه پرداخت می‌شد (ساکماق، ۳۱۷۸۱، ص ۲۵؛ ۳۳۳۸۶، ص ۳؛ ۳۱۷۸۱، ص ۲۷؛ ۳۵۰۱۷، ص ۶).

۵. حمام: اجاره حمام‌ها به شکل نقدی و به صورت سالانه یا ماهانه پرداخت می‌شد (ساکماق، ۳۴۲۶۲، ص ۳۶؛ ۳۵۳۳۱، ص ۳۶).

۶. قنات: اجاره‌بها به صورت جنسی و در قالب غلات و در برخی موارد نقدی و به صورت سالانه پرداخت می‌شد. البته در مواردی که قنات سه‌ساله اجاره می‌شد، مستأجر باید هرسال یک‌سوم اجاره مشخص شده را پرداخت می‌نمود (ساکماق، ۳۳۴۰۸، ص ۱۳۰؛ ۳۴۸۸۲، ص ۷۴؛ ۴۲۲۸۴).

۷. مزارع: نوع اجاره به صورت نقدی و نیز گاهی جنسی و در قالب غلاتی نظیر گندم، جو، کتان و... و گاهی نقدی و جنسی باهم و به صورت سال‌به‌سال پرداخت می‌شد. در پرداخت جنسی اجرات، در استناد اشاره چندانی به نوع آن نشده است؛ اما احتمالاً محصول همان مزرعه بوده و در قالب اجاره پرداخت می‌شده است. از نکات قابل توجه در این استناد، دادن مهلت برای پرداخت اجاره عقب‌افتاده است؛ البته قید شده است که در پایان این مدت (که دو ماه بوده است) مالک حق دخالت در اجاره را دارد (ساکماق، ۳۳۵۰۲؛ ۳۳۳۸۶، ص ۱؛ ۳۳۲۷۳، ص ۱۰۴؛ ۳۲۲۷۶، ص ۷؛ ۳۳۳۵۱، ص ۵؛ ۳۳۲۷۳، ص ۵).

۸. باغ: اجاره باغات به صورت نقدی و گاهی به صورت جنسی و از خود محصول باغ تعیین می‌شد. پرداخت آن نیز به صورت سالانه انجام می‌گرفت (ساکماق، ۴۲۲۴۱؛ ۳۱۷۸۰، ص ۳۵۰۱۴؛ ۸۸، ص ۳؛ ۳۵۰۱۰).

۹. قریه و قصبه: نوع پرداخت اجاره به صورت جنسی و سال‌به‌سال پرداخت می‌شد (ساکماق، ۶۲۳۷۵، ص ۱؛ ۳۳۱۸۱).

به نظر می‌رسد پرداخت مال‌الاجاره به صورت نقدی و جنسی به نسبت مورد اجاره و میزان بهره‌وری از آن صورت می‌گرفت. عمله پرداخت‌ها به صورت نقدی بود؛ اما در مواردی که مورد اجاره، خود تولیدکننده محصول بود مانند طاحونه، یخدان، مزارع، پرداخت‌ها به صورت جنسی و در مورد دکان‌ها و حمام‌ها، اجاره‌بها تنها نقدی بود. نکته دیگر مدت اجاره است، بررسی‌های نشان می‌دهد که مدت زمان پرداخت اجاره در مستغلات روستایی مثل مزارع، باغات، قریه‌ها، ظاهراً به دلیل دوری راه طولانی‌تر بوده و سالیانه پرداخت می‌شده است؛ اما در مستغلات شهری معمولاً پرداخت‌ها به صورت ماهیانه صورت می‌گرفت.

#### ۴. تعهدات مستأجران نسبت به مورد اجاره

اغلب مستأجران از رعیت و مردم عادی و در برخی موارد نیز از کارکنان آستان قدس بودند. البته لایه اجتماعی مستأجران به مورد اجاره هم مربوط می شد. برای نمونه مستأجران طاحونه ها، خود طحان (آسیابان) بودند و خیازهای دکان خبازی، حمامی ها حمام و چاهخوها قنات را به اجاره می گرفتند. از سویی دیگر مورد اجاره یا به شکل فردی و یا به صورت جمعی به اجاره داده می شد. مثلاً قصبه توسط جمعی از رعایای آن به اجاره گرفته می شد. یا گاه برخی مزارع روستاها به ساکنان همان روستا به اجاره داده می شد. تعهدات ایشان برای ملک مورد اجاره متنوع بود و البته بستگی به نوع ملک داشت. گاهی برای اطمینان بیشتر لازم بود تا مستأجر ضامن یا ضامنی برای پرداخت اجاره معرفی کند. حتی عقد شرعی ضمانت هم جاری می شد: «ولد مرحوم میر محمد جعفر کرمانی ساکن مشهد مقدس به اذنه ضامن کل وجه مال المصالحة مزبوره به شرح مرقوم شد که یوماً فیوماً از عهده وجه مقاطعه مزبوره تا آخر سال و غیر و مذکوره بیرون آید و صیغه شرعیه ضمان جریان یافت» (ساکماق، ۳۴۲۶۲، ص ۳۶؛ ۳۲۲۹۰، ص ۳۰۴۴۳؛ ۴۲۲۶۹، ص ۳۰۵۳۳۱).

۱.۴. یخدان و یخچال: در برخی قراردادها، لازم بود برای جلوگیری از ندادن اجاره بهای یخدان و یخچال ضامن معروف شود. در پارهای موارد، مستأجرین باید ثلث مبلغ را به موجب برات حواله می دادند (ساکماق، ۳۳۴۰۸، ص ۴۰).

۲.۴. کاروانسرا و خان: گاه کاروانسرا به چند نفر اجاره داده می شد. داشتن ضامن نیز تعهدی است که در اسناد، مستأجر به رعایت آن ملزم می شد (ساکماق، ۴۲۲۳۴؛ ۴۴۷۴۸، ص ۳۲۵۷۷).

۳.۴. طاحونه: مستأجر طاحونه در دوره صفویه الزامات بیشتری نسبت به سایر مستغلات بر عهده داشت: مستأجر متعدد به پرداخت به موقع اجاره در زمان مقرر بود؛ در غیر این صورت مالک مجاز به فسخ قرارداد بود. هزینه های مربوط به تعطیلی ناشی از یخ بندان (منظور ایام یخ بندان و سردی هوا) و کم آبی و آب بندی طاحونه بر عهده مستأجر بود. گاه تنقیه<sup>۱</sup> زیر جوی و بالا جوی بر عهده مستأجر گذاشته می شد (ساکماق، ۳۲۲۳۰، ص ۷؛ ۳۲۲۳۰، ص ۱۲؛ ۴۴۹۸۷).

مستأجر باید برای پرداخت اجاره ضامن می داشت؛ در مورد طاحونه های بایر و غیرفعال مستأجر مکلف بود که در مدت مشخص، طاحونه را «آبادان و معمور» گرداند (دوره شاه عباس اول). (ساکماق، ۳۲۴۱۷، ص ۲۰؛ ۴۵۰۱۰؛ ۳۲۵۷۷، ص ۵۱).

۴.۴. دکان: تعهدات مستأجر دکان چندان زیاد نبود اما در یک مورد مستأجر برای اجاره دادن یک دکان شروطی را برای مالک تعیین می کند که در واقع تعهدات مستأجر بعدی بود. ذیل واژه.



این سند مربوط به اجاره یک طاق است که به دلیل دفن یکی از بستگان میرمعزالدین خادم در آنجا -که خودش مدتی مستأجر آن محل بوده است- وی شروطی برای مستأجرين بعدی تعیین کرده است: از جمله گذاشتن پنجره، آوردن حافظ جهت تلاوت قرآن و مفروش کردن آنجا، که «وکلای سرکار» باید بر این کار نظارت کنند.

«در جنب قهوهخانه طاقی بود سابق بر این پاکی سازی<sup>۱</sup> بود و هر ماه مبلغ ۱۵ دینار کرایه آن بود و به تحويل شربت دار بود. مدت چهار سال است که بایر بود و چون از بستگان میرمعزالدین خادم، کس در آنجا دفن است و باید پیش طاق پنجره شود و حافظ در آنجا تلاوت نماید و مفروش باشد لهذا به اجاره و مقاطعه گرفتن داعی معزالدین محمد الحسینی خادم، طاق مزبور را از زمان تحریر لغایت چهل سال شمسی کامل به مبلغ ۹ تومان و ۶ هزار دینار که در آخر هرسال مبلغ ۲ هزار دینار را تسليم سرکار نمایم و اگر در این مدت احدي به هم رسد که چیزی بر وجه اجاره اضافه نماید در ضمن عقد اجاره خود شرط کند که حافظ و پنجره و فروش را مانع نباشد، اختیار اجاره دادن با این شروط با سرکار است» (ساکماق، ۳۴۸۸۵، ص۴).

۵.۴. حمام: تعهدات مستأجران حمام شامل موارد زیر بود: تأمین هزینه‌های مربوط به تهیه ریسمان چاه آب؛ تأمین روشنایی و سوخت حمام؛ سنگ‌فرش کردن حمام؛ برف‌روبی حمام؛ پاکیزگی و شادابی حمام؛ و شرط شرعی که حمام مزبور را همیشه اوقات پاکیزه و شاداب نگه دارد که چنانچه کوتاهی در پاکیزگی و شادابی حمام مزبور نماید اختیار فسخ با وکلای سرکار خواهد بود.<sup>۲</sup> هر گونه نقصی در حمام به وجود آید با مستأجر است؛ مستأجر ملزم به داشتن ضامن است (ساکماق، ۳۴۲۶۲، ص۳۶؛ ۳۵۳۳۱، ص۷).

۵.۶. قنات: تعهدات مستأجر قنات نیز به این شرح بود: داشتن ضامن؛ پرداخت یک سوم «مرسوم»<sup>۳</sup> یک دست چرخ چاهخوبی چهارنفری؛ پرداخت مرسوم یک نفر بیل دار<sup>۴</sup> کنار نهر قنات نیز به عهده مستأجر بوده است؛ تأمین هزینه‌های خرابی قنات تا سقف چهار هزار دینار؛ تعمیق قنات چهارماهه، لای‌کشی و شیوه برداشت<sup>۵</sup> و نوکل<sup>۶</sup> نمودن قنات بر عهده مستأجر بوده است (ساکماق، ۳۴۳۵۵، ص۷؛ ۴۲۲۸۴، ص۷؛ ۳۴۸۸۲، ص۷).

۷.۶. مزارع: در مورد مزارع، کمپفر می‌نویسد که دهقانان لازم بوده است که در قبال کاشت محصول، سهم معینی از آن را به شاه بدنهند و به موارد دیگر اشاره نکرده است (کمپفر، ۱۳۶۳، ص۱۱۲)؛ اما در اسناد مورددبررسی تعهدات مستأجران مزارع تنها پرداخت سهم محصول نبوده است و موارد دیگری مثل: داشتن ضامن برای پرداخت اجاره را هم شامل می‌شد. به عنوان نمونه محمد جعفر فراش حرم ضامن شده است اگر مستأجران در پرداخت اجاره غایب یا عاجز باشند وی بپردازد؛ آبادان کردن زمین در مدت مشخص؛ در

۱. پاکی سازی: پاکی یعنی تبغ دلک یا سلامان. (دهخدا: ذیل واژه).

۲. مرسوم: جیره، مواجب (دهخدا: ذیل واژه).

۳. بیل‌دار: کسی که زمین را بیل می‌کند و پاک می‌کند (دهخدا: ذیل واژه).

۴. شیو: به معنی شبب، چاله و دره است. لمبتوون شبب کردن را معادل پیشنه زدن دانسته است (لمبتوون، ۱۳۶۲، ص۷۹). پیشنه زدن گوید کردن مجرای قنات در صورتی که قنات خشک شود (لمبتوون، ۱۳۶۲، ص۷۵). ظاهر اصطلاح شیو برداشت برای این عمل در خراسان راجح بوده است.

۵. نوکل: حلقه‌های بزرگ سفالی یا سیمانی در مجرای قنات یا فاضلاب که مانع نشت یاریزش آن می‌شود. فرهنگ عمید، ذیل واژه «کوک».



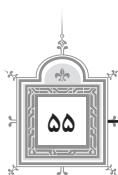
صورت وقوع آفات کشاورزی به محصولات پس از بازدید «امانه اهل خبرت» اگر نقصان محصول کمتر از نصف آن بود هزینه آن بر عهده مستأجر است؛ مستأجر می‌باشد در سال آخر اجاره، زمین را «شیار و نسق کرده بازارع و عوامل» و همچنین «دفن بذر» تسلیم مالک نماید؛ در پاره‌ای موارد رسم ناطوری<sup>۱</sup> و سرکاری در عهده مستأجر است؛ لایروبی قنات مزروعه هم از جمله تعهدات وی محسوب می‌شود. این مساله نشان می‌دهد که در قرارداد اجاره به جزئیات هم توجه می‌شد (ساکماق، ۳۵۳۸۳؛ ۳۳۴۰۸؛ ۳۴۴۱۳؛ ۳۳۲۷۳؛ ۳۴۴۱۳؛ ۳۵۰۱۶؛ ۳۵۰۱۴؛ ۳۵۰۸۰؛ ۳۵۰۱۰؛ ۳۵۰۵۶؛ ۳۴۳۶۲؛ ۳۵۰۲۰؛ ۳۵۰۲۷).

۸.۴ باغ: تعهدات مستأجران به این شرح بود: آبادان نمودن باغ در مدت مشخص دوره شاه عباس اول) در غیر این صورت باغ از مستأجر مزبور گرفته می شد؛ «عمل با غبانی و حصه کاری» بر عهده مستأجر است؛ محافظت از باغ بر عهده مستأجر است؛ آبیاری باغ؛ تهیه نصف تخم و بذر موردنیاز «از غله و یونجه و سبزپری» بر عهده مستأجر و بقیه بر عهده مالک است (ساکماق، ۳۳۵۰۱، ۳۹۱۹۸۰، ۳۴۵۲۰، ۱۵، ص).

۹.۴. قریه و قصبه: تعهدات مستأجران شامل: پرداخت مال و جهات<sup>۳</sup> و اخراجات<sup>۴</sup> (دوره شاه سلطان حسین) و پرداخت «هر سال قسمتی از مبلغ برای حق التولیه و رسومات عمل سر کار، آفت و نقصان» است (ساکمان، ۳۴۶۳۸، صص ۱۰؛ ۳۲۵۰۷).

در بررسی نوع تعهدات در تمامی موارد اجاره، می‌توان گفت: میزان تعهدات مستأجرین به نسبت مورد اجاره و کیفیت و کمیت آن متفاوت بود. به عنوان مثال مستأجر طاحونه و حمام به دلیل نوع کارکرد این اماکن تعهد بیشتری را تقبل می‌کرد. عمدۀ مستأجران در بیشتر موارد اجاره، متعهد به داشتن ضامن برای پرداخت اجاره بودند که در صورت نپرداختن اجاره، ضامن وجه فوق را پیردادزد.

میزان تعهد عمل مستأجر نسبت به آبادانی و حفاظت محل مزبور هم اهمیت داشت؛ شاید وقف بودن اماکن فوق میزان این تعهد را بیشتر می کرد. در تعداد اندکی از موارد اجاره، پرداخت وجوهات و مالیات دیوانی بر عهده مستأجر قرار می گرفت. با توجه به اسناد موردنبررسی تعهد مستأجر برای آبادانی در دوره شاه عباس اول بیشتر از سایر دوره ها بوده است؛ در حالی که تعهد پرداخت وجوهات دیوانی بیشتر در اواخر دوره صفویه مشاهده می شود (ساقمه، ۳۲۵۰۷؛ ۴۲۲۸۶).



## ۵. تعهدات مالک در قراردادهای اجاره

در اینجا منظور از مالک همان سرکار فیض آثار است که امنای وقف شامل متولی و یا وکلا و نمایندگان آن، قرارداد را با مستأجر تنظیم می‌کردند.

در مورد یخدان و یخچال هیچ موردی که نشان از تعهد مالک باشد، ذکر نشده است.

مطابق استاد هرگونه تعمیر کاروانسرا و همچنین برفروی آن بر عهده مالک است. در مورد طاحونه‌ها به نسبت سایر مستغلات، تعهدات مالک به تفصیل بیان شده است: پرداخت هرگونه مطالبات دیوانی و مال و جهات؛ انجام تعمیرات در طاحونه؛ تهیه و تأمین مصالح ضروری طاحونه از سنگ طاحونه و «چرخ و پره و پیکان و آهن»؛ در برخی موارد لایروی نهر آب طاحونه و به تعبیری «تفقیه زیر جوی» و «بالا جوی» بر عهده مالک است؛ هزینه‌های مربوط به تعطیلی طاحونه در ایام تعمیر؛ اگر «آفت ارضی و سماوی» واقع شود هزینه‌های آن «به وقوف اهل خبرت» بر عهده مالک است (ساکماق، ۳۲۱۴۵؛ ۴۲۲۴۶؛ ۴۴۷۲۳؛ ۳۳۵۷۷، ص ۵۶؛ ۳۴۲۶۲؛ ۴۴۹۵۹؛ ۳۴۲۶۲، ص ۲۵؛ ۳۳۴۱۷، ص ۴۶؛ ۳۴۲۶۲، ص ۲۰؛ ۳۴۲۶۲، ص ۲۳؛ ۴۴۹۸۷، ص ۳۲۸۹۲، ص ۳ و ۴).

در مورد دکان‌ها تعهدات مالک چنین بود که در صورت فسخ قرار داد توسط مالک، هزینه‌هایی که مستاجرین مزبور انجام داده باشند بر عهده مالک باشد: «هرگاه احدی به هم رسید و چیزی بر وجه اجاره مزبوره اضافه نماید با عدم قبول مستأجرین اختیار فسخ با وکلاء سرکار خواهد بود و اخراجاتی که مستأجرین مزبورتین در دکان مزبور نموده باشند به ایشان داده می‌شود». (دوره شاه سلطان حسین)؛ هزینه‌های مربوط به رخدادهای احتمالی: «اگر خدانخواسته از عبور او زبکیه شومیه و غیره بر دکان مزبور واقع آید، سبب نقصان باشد، در وجه اجاره مزبوره مجری گردد» (ساکماق، ۳۵۰۱۷، ص ۶).

در مورد حمام‌ها تعهدات مالک به این شرح بود: پرداخت تمامی هزینه‌های مربوط به تعمیرات حمام در طول مدت اجاره به همراه تهیه مصالح موردنیاز؛ تأمین هزینه‌های مربوط به تعطیلی حمام در ایام تعمیرات، عاشوراء، اربعین و بیست و یکم ماه رمضان و تعطیل به سبب «محاصره چنانچه خدانخواسته روی دهد»؛ پرداخت حق التولیه متولی حمام و یا موقوفه‌ای که حمام به آن تعلق دارد بر عهده مالک است؛ انجام تتفقیه زیرآب حمام و چاه؛ پرداخت حق التولیه، حق النظاره و رسم الاستیفا بر عهده مالک است (ساکماق، ۴۴۹۸۶؛ ۳۵۳۳۱؛ ۳۴۲۶۲، ص ۳۶).

در مورد قنات‌ها تعهدات مالک به این شرح بود: در صورت خرابی قنات اگر هزینه تعمیر آن بیشتر از چهار هزار دینار باشد تأمین هزینه آن بر عهده مالک بود؛ هزینه‌های مربوط به وقوع آفت‌های «ارضی و سماوی»؛ تهیه مصالح در صورت تعمیر قنات بر عهده مالک بود (ساکماق، ۳۲۲۹۰؛ ۳۴۸۸۲؛ ۴۲۲۸۴، ص ۲۴).

۱. حق التولیه: حق که به متولی املاک موقوفه و یا زیارتگاه تعلق دارد (همچنان: ذبیل و ازان).
۲. حق النظاره: مبلغی که به ناظر موقوفات پرداخت می‌شود (بلیتون، ۱۳۲۰، ص ۷۸۰).
۳. رسم الاستیفا: حق که به مستوفی پرداخت می‌شد.



در مورد مزارع و اراضی زراعی، شاردن معتقد است که مالک موظف بود زمین و آب و کود را در اختیار کشاورز بگذارد و یا با توافق قبلی همه را به طور مساوی با کشاورز فراهم کنند (شاردن، ۱۳۷۴، ج. ۳، ص ۱۲۸۳). در مقابل دهقان وظیفه داشت تا زمین را با اسباب و سایل خود شخم بزند (کمپفر، ۱۳۶۳، ص ۱۱۲). در حالی که بررسی استناد نشان می‌دهد که تعهدات مالک بیش از موارد فوق بوده است که شامل موارد زیر بوده است: پرداخت انواع اخراجات و عوارض دیوانی و مملکتی و سیورسات<sup>۱</sup> (دوره شاه تهماسب دوم)، مال و جهات و همچنین متوجهات<sup>۲</sup> و به طور کلی تمامی «اخراجات به هر اسم و رسمنی»؛ تهیه بذر، لایروبی، تنقیه و کول بنده<sup>۳</sup> قنوات؛ تهیه چرخ چاهخویی چهارخنگی و رسوم<sup>۴</sup> چاهخو؛ پرداخت رسوم ناطور؛ پرداخت حق التولیه شرعی به متولی و حق الناظره به ناظر؛<sup>۵</sup> پرداخت زکات؛ پرداخت رسماً الاستیفا و رافعنه<sup>۶</sup> و رسوم سرکاری و کامبها بر عهده مالک بوده است؛ در صورت وقوع آسیب به محصولات به دلیل آفات ارضی و سماوی و همچنین «عبور مخالفان و موافقان» اگر به بیش از نصف محصول صدمه وارد آمده باشد پس از تأیید و بازدید «گماشتگان» جبران آن بر عهده مالک است (ساقماق، ۳۴۱۳، ص ۳۴۱۳؛ ۳۵۰۸۰، ۲۳؛ ۳۵۰۱۴).

۱. سیورسات: آنچه لشکریان و سپاهیان خواریار و غلوقه که از رستاهی سر راه برای عبور شکریا موبک خان گردیده اوردنده (دهخدا: ذیل واژه).

۲. متوجهات: مالیاتی که بر عهده کسی یا کسانی قرار می‌گیرد (دهخدا: ذیل واژه).

۳. کول: لون دهانه فراخی با طول کم است که از گل پخته تهیه می‌شود و برای قنات ها به کار می‌رفت. (برای اطلاع بیشتر رج: اغاسی و صفتی نژاد: ۱۳۷۹: ۷۵).

۴. رسوم: آنچه از محصول برای پرداخت مzed مأموران محلی مانند کدخواه و دشتیان و غیره کسر می‌گردد (دهخدا: ذیل واژه). در اینجا منظور مز چاهخو است.

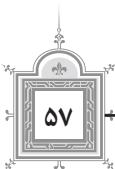
۵. چاهخو: کسی که پیشه‌اش کدن چاه یا لازوبی کاریز یا قنات باشد (دهخدا: ذیل واژه).

۶. ناطور: نگهبان باغ یا دشت (دهخدا: ذیل واژه).

۷. چون: مزارع موقوفه بودند بنابراین دارای متولی و ناظر بوده‌اند.

۸. رافعنه: رفع کدن و برداشت و جمع کردن محصول و نیز تعیین درآمد و عابدی محصولات به جهت تعیین میراث مالیات آمده است.

پرداخت حق التولیه و حق الناظره از دیگر تعهدات مالک نسبت به مستأجر است (ساقماق، ۳۴۲۶۲؛ ۳۵۳۲۹؛ ۳۵۳۳۱). برخی موارد اجاره به دلیل شروط واقف، متولی



خاص خود را داشت که جدای از متولی آستان قدس رضوی، تولیت موقوفه را بر عهده داشت؛ و وجهی از بابت حق التولیه از محل وقفی دریافت می‌کرد. پرداخت این وجه به عهده مالک گذاشته شده بود؛ یعنی طرف مستقیم در این نوع قراردادها و کلای سرکار فیض آثار بودند و ظاهراً متولیان اراضی وقفی نقش مستقیمی در این امور نداشتند.

قسمت دیگر حمایت‌های مالک از مستأجر، مربوط به خرابی مورد اجاره و تعطیلی آن است. تعطیلی برخی موارد اجاره مانند حمام‌ها در ایام عاشورا و غیره باعث می‌شد تا مالک برای حمایت بیشتر از مستأجر هزینه این گونه مخارج را هم خود بر عهده بگیرد. برخی موارد چون برروی کاروانسراها، حمایت بیشتر مالک از مستأجر را نشان می‌دهد. شاید علت پذیرش این گونه تعهدات بهویژه در مینه تعمیرات، تلاش مالک برای نگهداری طولانی مدت و حفظ و نگهداری صحیح از مورد اجاره بوده است؛ بهویژه در مورد اجاره حمام‌ها و طاحونه‌ها هدف، استفاده از ابزار و مصالح خوب برای تعمیر بوده است.

## ۶. نتیجه‌گیری

مقایسه تعهدات ابتدای دوره صفوی (دوره شاه عباس و شاه صفی) و انتهای دوره صفوی (دوره شاه سلیمان و شاه سلطان حسین) نشان می‌دهد که در اواخر این دوره طرفین تعهدات بیشتری را در شروط اجاره نسبت به هم پذیرا بودند. در تعهدات دوره شاه عباس اول بیشتر تأکید برآبادانی و تهیه بذر وجود دارد؛ در حالی که در تعهدات اوخر عصر صفوی، تأمین مصالح ضروری و اخراجات دیوانی و غیره گنجانیده شده است. در خصوص مدت اجاره، تفاوت چندانی در این مقایسه دیده نشد و ظاهراً از روند یکسانی تبعیت می‌کند. در بررسی به عمل آمده مشخص شد که شرایط انعقاد قرارداد گاهی بر اساس مفاد موجود در وقف‌نامه‌ها و شروط واقفان و بیشتر بر اساس نوع ملک تعیین می‌شد. مثلاً مدت اجاره باغات به دلیل شرایط کشت، طولانی تر از زمین‌های زراعی بود. تنوع شرایط اجاره علاوه بر موارد متفاوت، در یک مورد مشابه هم دیده می‌شود؛ به عنوان نمونه مدت اجاره حمام در برخی موارد سه سال و در برخی موارد یک سال تعیین می‌شد. حتی سایر شرایط هم از یک وضعیت ثابت پیروی نمی‌کرد و گاهی یک شرط در یک مورد جزء تعهدات مالک و در مورد دیگر جزء تعهدات مستأجر قلمداد می‌شد؛ بنابراین می‌توان گفت بیشتر به توافق طرفین بستگی داشت. کمترین مدت اجاره مربوط به دکاکین و یخدان‌ها (سه ماه) و بیشترین، مربوط به باغات و مزارع (نود سال) بود. در بیشتر موارد مدت اجاره بین یک تا سه سال بود. البته نباید از یاد برد که در خصوص املاک وقفی همواره نگرانی از تصرف موقوفه در اجرات طولانی مدت بر مدت اجاره تأثیر می‌گذاشته است. در مورد تنوع زمان



اجاره، مطلب خاصی در جایی ذکر نشده؛ اما با استناد به محتوای اسناد و با توجه به موقعیت آب و هوای منطقه، مدت زمان اجاره با نحوه برداشت محصول ارتباط نزدیک داشته است. در اسناد موجود، مال الاجاره متنوع و متفاوت است؛ اما شکل عمده پرداخت آن به صورت جنسی و بسته به نوع محصول کشت شده است. فقط در مردم مال الاجاره هایی که نقدي بوده است گاهی پرداخت آن به صورت ماه به ماه انجام می شده است. علاوه بر این در اسناد گاهی شروط مالک و مستأجر متفاوت ذکر شده که بر اساس آن برخی از این شروط دائمی و ثابت و برخی با توجه به توافق طرفین و یا متأثر از برخی منافع اقتصادی متفاوت و متغیر بوده است.

مطلوب دیگری که در اسناد به چشم می خورد این است که در بیشتر قراردادها فردی ضامن تعیین می شد تا اگر مستأجر اجاره خود را پرداخت نکند وی متقبل پرداخت آن شود. بیشترین تعهدات مالک مربوط به مزارع، طاحونه و حمام و بیشترین تعهدات مستأجر مربوط به حمام، مزارع، طاحونه و قنات بود؛ اما برخی شرایط مثل داشتن ضامن و یا اختیار فسخ اجاره با وکلا، در بیشتر اجاره نامه های به چشم می خورد. نکته جالب، پرداخت وجوهات دیوانی توسط مالک است و اینکه طبق جدول ذیل، تعهدات مالک بیشتر از مستأجر بوده است. همچنین در تعهدات طرفین علاوه بر مسائل جوی و کشاورزی، حوادث سیاسی هم پیش بینی شده است تا در صورت وقوع حمله مهاجمان، ضرر مستأجرین جبران شود. با این حال برای تعیین دقیق سیستم مناسبات ارضی ایران لازم است که اجاره نامه های سایر اراضی دیوانی و شخصی هم بررسی شود تا بتوان به یک نظریه واحد در این خصوص دست یافت.



تعهدات هسته‌ای	تعهدات های‌کار	مدت اجراء	اجاره‌ها	وایستگی‌های‌کان	تعداد	سودا جاره
تعهدات در استاد دیده نشده	تعهدات خامن	چهار ماه؛ یک سال؛ سه سال	نفری و جنسی	یخدان واقع در محله دستبند مشهد؛ یخچال	۵ برج	موارد اجره
پرداخت مال و خدمات و اخراجات؛ پیدا و نت قسمتی از مبلغ برای حق التولیه و وسیعه سکار (دو مورد)	پرداخت مال و خدمات و اخراجات؛ پیدا و نت قسمتی از مبلغ کیاشق پنجه و حافظ جهت تلاوت قرآن و مفرضون گردند	سه ماه؛ چهار سال؛ پنج سال؛ (یک مورد)	جنسی	مشهد؛ توزن؛ سمنان؛ اسارت آزاد	۱۷ برج	قدیمه‌به قدریه
کیاشق پنجه و حافظ جهت تلاوت قرآن و مفرضون گردند	کیاشق پنجه و حافظ جهت تلاوت قرآن و مفرضون گردند	سه ماه هالی؛ یک سال؛ سه تخفیف به مسأله در صورت بلایا؛ ثامین هزینه‌های مستأجر در صورت فسخ قرارداد توسط مالک (دو مورد)	نفری	دانهای شهر مشهد؛ و نیز دانهای واقع دوزده‌سنه‌گوز؛ کاکین شاه قلعه سلطان‌دکان بنال واقع در بیرون دروازه میرعلی (خارج از مشهاد است) اکن خارج شهر دروازه خیابان علی	۱۳ برج	دکین
دادشت صافن (یک مورد)	دادشت صافن (یک مورد)	سی و سه ماه یک سال؛ سه سال	نفری	کاروانسرا واقع در دروازه عیاک؛ خان سلطان‌نم (کاروانسرا شاهزاده سلطان‌نم)؛ بالاز سرسک (تمام در داخل شهر مشهد است)	۱۱ برج	کاروانسرا
آبان میوندن باعث عمل با غایلی و حصه کاری؛ محافظات از باغ آبیاری باغ؛ پنهانیه صفت تضمیم و پدر موده‌دار (پنج مورد)	آبان میوندن باعث عمل با غایلی و حصه کاری؛ محافظات از باغ آبیاری باغ؛ پنهانیه صفت تضمیم و پدر موده‌دار (پنج مورد)	سه سال هفت ماه؛ سه سال؛ دواده سال؛ بیست سال؛ نود پدر (دوهود)	نفری و جنسی سال	باغ‌های مشهد	۳۶ برج	بلغان

## جدول ۱

جدول موارد اجره، وایستگی مکانی و  
شایط اجره

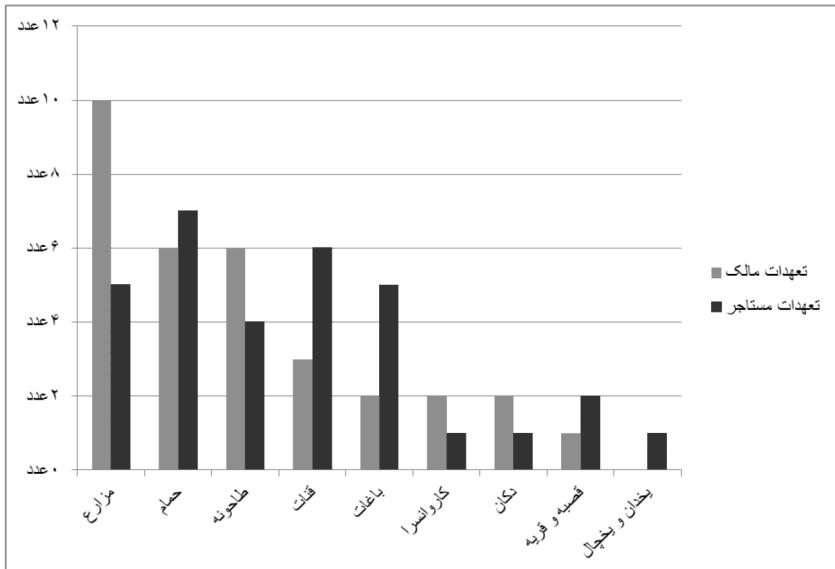


تعهیدات مسناًج	تعهیدات مالک	مت اجراء	اجراءها	وابستگی مکان	تعهدات	موده اجاره
داشت خامن؛ پرداخت یک سوم مرسوم یک هشت چخ هزینه‌های وقوع آفت‌های ارض و سماوو؛ جهاره دو سال؛ جنس	هزینه‌های مصالح در موت تعمیر قنات؛ هدایت نهیه‌های خوار، تغییر قنات؛ هدایت کش و شبو تعمیر قبات (مسعود)	بپرداخت هرگونه مطالبات دیوانی و مال و جوهر؛ بپرداخت هرگونه مربوط به تعطیلی مصالح ضروری؛ لبرون نه آب طاحونه بپرداخت هرگونه مربوط به تعطیلی طاخونه؛ پرداخت هرگونه‌ای آفت ارض و سهاده (شش مورد)	یک سال؛ سیزده ماه یک سال ویک هفده سال؛ دو سال و دو ماه؛ سه سال؛ چهار سال	نندی و جنس	قدت	۱۸ بیک
داشت خامن؛ هزینه‌های مربوط به تعطیلی نشی از بنیندی تغییر نه آب بالا جوی؛ آدان غوند در موده طاخونه‌ای باید؛ جهار مود	بپرداخت هرگونه تعمیرات حمام؛ تقطیل حمام؛ بپرداخت حق التولیه منوف حمام؛ تغییر زیارت حمام؛ حق الظاهر و رسم الاستیغفا (شش مورد)	هفت ماه و بیست یوم؛ یک سال؛ سه سال	نندی	طاخونه	مشهده	۳۰ بیک
داشت خامن؛ هزینه‌های تغییر رسیدان چه آب تامین روشنایی و سوخت حمام؛ سنجاقش کردن؛ بفرزونی پاکیزی و شادابی حمام؛ رفع تقصی در حمام؛ (هفت مورد)	بپرداخت انواع اخراجات و عوارض دیوانی؛ تغییر بذر الیروس و تغییر قنات؛ بپرداخت حق التولیه به متولی؛ کشاورزی؛ پرداخت رسم ناظری و سرکاری؛ لبرون قنات مزعه (پنج مورد)	یک سال؛ سه سال؛ چهار سال؛ پنج سال؛ نو دسال	نندی و جنس	نندی	حمدام	۳۳ بیک
داشت خامن؛ آیانان گرد؛ هدایت و قرع آفان خسارات آفک پارشاط خاص (ده مورد)	وقوع در اطراف مشهده؛ خراسان و سایر ایلات				Moran	۱۱۷ بیک

## ادامه جدول ۱

جدول موارد اجراء، وابستگی مکانی و  
شرط اجراء





نمودار ۱

میزان تعهدات مالک و مستاجر در  
اراضی وقفی

منابع

اسناد

سازمان کتابخانه‌ها، موزه‌ها و مرکز استان قدس، رضوی (ساکماق):

کتاب فارسی

غاسی، عبدالوحید و صفوی نژاد، جواد(۱۳۷۹). واژه نامه قنات. یزد: شرکت سهامی آب منطقه ای یزد.  
نزابی نژاد، رضا و همکاران(۱۳۸۹). بیست وقف نامه از خراسان. مشهد: بنیاد پژوهش های اسلامی آستان  
قدس رضوی.

پتروشفسکی، ایلیا پاولویچ. (۱۳۴۴). کشاورزی و مناسبات ارضی در ایران عهد مغول. (کریم کشاورز، مترجم). تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات اجتماعی.

جعفریان، رسول. (۱۳۹۳). وجیزه التحریر: در چگونگی تنظیم استاد شرعی، ملی و حقوقی در دوره‌ی صفوی و قاجار. قم: مورخ.

جعفری لنگرودی، محمد جعفر (۱۳۸۳). ترمینولوژی حقوق (ج ۴). تهران: کتابخانه گنج دانش.

دهخدا، علی‌اکبر (۱۳۷۷). لغت‌نامه دهخدا. تهران: دانشگاه تهران.

رضایی، امید. (۱۳۸۷). درآمدی بر استاد شرعی دوره قاجار. توکیو: موسسه مطالعات زبان‌ها و فرهنگ‌های آسیا و آفریقا: دانشگاه مطالعات خارجی توکیو.

سلطانیان، ابوطالب. (۱۳۹۲). نظام زمین‌داری و کشاورزی در دوره صفوی. رشت: دانشگاه گیلان.

شاد، محمد پادشاه. (۱۳۶۳). آندراچ، فرهنگ جامع فارسی. (محمد دبیر سیاقی، ناظر). تهران: خیام.

شاردن، جان. (۱۳۷۵-۱۳۷۲). سفرنامه شاردن. (اقبال یغمایی، مترجم). تهران: توس.

صفی نژاد، جواد. (۱۳۶۸). بنه نظام‌های زراعی سنتی در ایران. تهران: امیرکبیر.

عمید، حسن. (۱۳۵۹). فرهنگ عمید. (ج ۲). تهران: امیر کبیر.

کاری، جملی. (۱۳۴۸). سفرنامه کاری. (عباس نخجوانی و عبدالعلی کارنگ، مترجمان). تبریز: اداره کل فرهنگ و هنر آذربایجان شرقی.

کمپفر، انگلبرت. (۱۳۶۳). سفرنامه کمپفر. (ج ۳). (کیکاووس جهانداری، مترجم). تهران: خوارزمی.

لمبتوون، ا. ک. س. (۱۳۶۲). مالک و زارع در ایران. (ج ۳). (منوچهر امیری، مترجم). تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.

محقق حلی، جعفر بن حسن. (۱۳۷۴). ترجمة فارسی شرایع‌الاسلام. (ج ۱). (ابوالقاسم بن احمد یزدی، مترجم). (محمد تقی دانش پژوه، کوششگر). تهران: دانشگاه تهران.

مدرسی طباطبایی، حسین. (۱۳۳۵). تربیت پاکان. (ج ۱). قم: مهر.

منشی قمی، احمد بن حسین. (۱۳۸۳). خلاصة التواریخ. (ج ۲). (احسان اشراقی، مصحح). تهران: دانشگاه تهران.

## مقالات

محمدی، امین و ثمره حسینی، مرضیه. (۱۳۹۳). «بررسی ساختار محتوایی اجاره‌نامه‌های دوره قاجار». گنجینه‌استناد. دوره ۲۴. شماره ۴. زمستان. صص ۴۰-۵۶.



## تصاویر اسناد



تصویر ۱

دفتر اوارجه

二〇〇八一

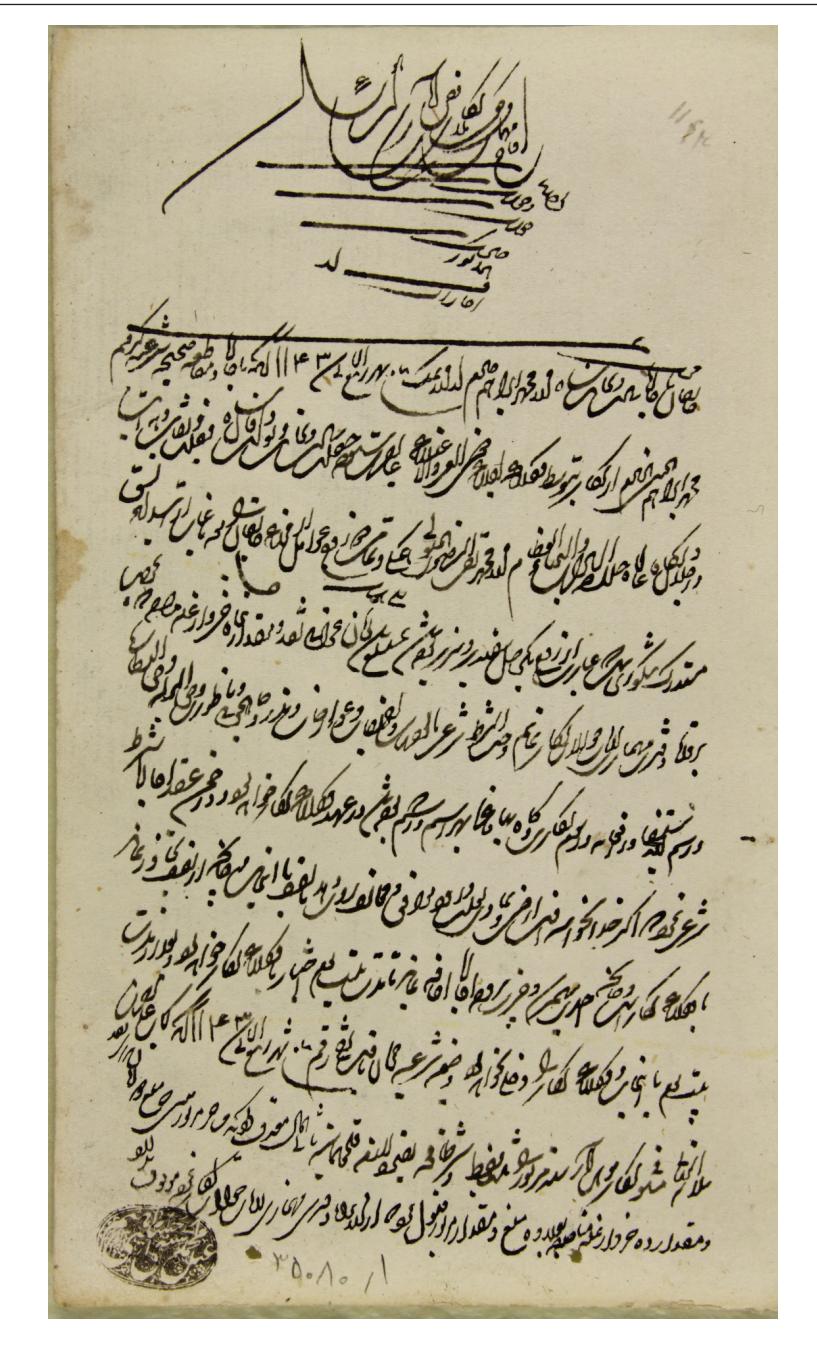
٢٦٤

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۱۰۷

تصویر ۲

## تصاویر اسناد



تصویر ۳

دفتر توجیهات